

REPUBLIQUE DU CAMEROUN  
Paix – Travail – Patrie

-----  
MINISTERE DE LA PROMOTION DE  
LA FEMME ET DE LA FAMILLE

-----  
COMMISSION MINISTERIELLE  
DE PASSATION DES MARCHES  
-----

REPUBLIC OF CAMEROON  
Peace – Work – Fatherland

-----  
MINISTRY OF WOMEN'S  
EMPOWERMENT AND THE FAMILY

-----  
MINISTERIAL TENDER'S BOARD  
-----

**000007** AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT  
N° 003/AONO/CIPM/MINPROFF/2019 DU 03 AVR 2019  
POUR LA FOURNITURE DE HUIT (08) MOTOS TOUT TERRAIN POUR LES SERVICES  
CENTRAUX ET DECONCENTRES DU MINISTERE DE LA PROMOTION  
DE LA FEMME ET DE LA FAMILLE

**1. Objet**

Le Ministre de la Promotion de la Femme et de la Famille lance, un Appel d'Offres National Ouvert pour la fourniture de huit (08) motos tout terrain au profit des Services Centraux et Déconcentrés de son département ministériel.

**2. Participation**

La participation à la présente consultation est ouverte aux concessionnaires de droit camerounais.

**3. Financement**

Les motos tout terrain, objet du présent Appel d'Offres, sont financées par le Budget d'Investissement Public du Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille.

- Imputation : 53 43 574 05 340010/2281
- Dotation budgétaire: 25 000 000 FCFA

**4. Consultation et retrait du dossier**

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être consulté et retiré auprès du Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille, Direction des Affaires Générales, Sous-direction du Budget, du Matériel et de la Maintenance, Service des Marchés Publics, Téléphone : 222 22 43 87, contre présentation de l'original de la quittance de versement au Trésor Public d'une somme non remboursable de quinze mille (15 000) francs CFA.

**5. Remise des offres**

Chaque offre, rédigée en français ou en anglais en (07) sept exemplaires dont un original et (06) six copies marqués comme tels, doit être déposé au Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille, Direction des Affaires Générales, Sous-direction du Budget, du Matériel et de la Maintenance, Service des Marchés Publics, Porte X08 ; au plus tard le 09/05/2019, à 14 heures, et porter la mention : « Appel d'Offres National Ouvert N°003/AONO/MINPROFF/CIPM/2019 du 03 AVR 2019, pour la fourniture de huit (08) motos tout terrain au Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille », à n'ouvrir qu'en séance de dépouillement.

## 6. Recevabilité des offres

Chaque Soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission acquittée et délivrée par une banque agréée par le Ministère en charge des Finances dont le montant est de **cinq cent mille (500 000) Francs CFA**.

Sous peine de rejet, les autres pièces administratives requises devront être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur, conformément au Règlement Particulier de l'Appel d'Offres.

Toute offre non-conforme aux prescriptions du présent Avis et du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque agréée par le Ministère en charge des Finances ou le non-respect des modèles des pièces du Dossier d'Appel d'Offres, entraînera le rejet pur et simple de l'offre sans aucun recours.

## 7. Ouverture des offres

L'ouverture des plis se fera en un temps.

L'ouverture des enveloppes : A contenant les pièces Administratives, B contenant les offres techniques et C contenant les offres financières, aura lieu le 09/05/2019 à 15 heures dans la salle de Conférences du Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille par la Commission Interne de Passation des Marchés siégeant en présence des soumissionnaires qui le désirent ou de leurs représentants dûment mandatés et ayant une parfaite connaissance des offres dont ils ont la charge.

## 8. Délai d'exécution

Le délai d'exécution est de **trente (30) jours** maximum à compter de la date de notification de l'ordre de service.

## 9. Principaux critères d'évaluation

### 9.1 Critères éliminatoires

- a) dossier administratif incomplet ;
- b) note technique inférieure à 80% de oui ;
- c) fausse déclaration ou pièce falsifiée ;
- d) non-conformité aux spécifications techniques majeures de la fourniture = 100% de oui (moteur, châssis) ;
- e) omission d'un prix dans l'offre financière ;
- f) non-conformité du modèle de soumission ;
- g) absence de prospectus accompagnant les fiches techniques du fabricant ;
- h) ne pas être inscrit sur la liste des entreprises défaillantes établie annuellement par le Ministre chargé des marchés publics ;
- i) n'avoir pas abandonné de marché au cours des trois (03) dernières années.

### 9.2 Critères essentiels

Les offres techniques seront évaluées selon le système binaire (oui/non) sur la base des critères suivants :

- |   |           |
|---|-----------|
| a) présentation générale de l'offre       | (oui/non) |
| b) capacité financière                    | (oui/non) |
| c) référence ou expérience du fournisseur | (oui/non) |
| d) garantie                               | (oui/non) |
| e) service après vente                    | (oui/non) |
| f) disponibilité des pièces de rechange   | (oui/non) |
| g) délai de livraison                     | (oui/non) |

#### 10. Attribution du Marché

Le Marché sera attribué au Soumissionnaire remplissant les capacités techniques requises (note technique supérieure ou égale à 80% de oui) et ayant présenté l'offre financière évaluée la moins disante.

#### 11. Durée de validité des offres

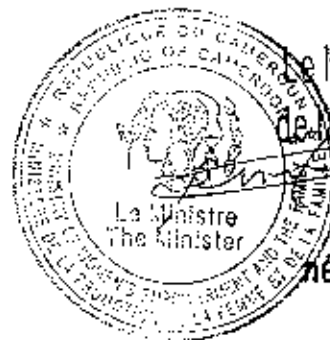
Les Soumissionnaires restent engagés par leurs offres pendant une période de quatre vingt dix (90) jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

#### 12. Renseignements complémentaires

Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables au Ministère de la Promotion de la Femme et de la Famille, Direction des Affaires Générales, Sous- Direction du Budget, du Matériel et de la Maintenance, Service des Marchés Publics ; Téléphone : 222 22 43 87.

#### AMPLIATIONS :

- MINMAP;
- ARMP;
- CIPM/MINPROFF;
- AFFICHAGE;
- CHRONO/ARCHIVES.



Le Ministre de la Promotion  
de la Femme et de la Famille

Mme ABENA ONDOA  
née OBAMA Marie Thérèse

REPUBLIC OF CAMEROON  
Peace – Work – Fatherland

MINISTRY OF WOMEN'S  
EMPOWERMENT AND THE FAMILY

MINISTERIAL TENDER'S BOARD

REPUBLIQUE DU CAMEROUN  
Paix – Travail – Patrie

MINISTERE DE LA PROMOTION  
DE LA FEMME ET DE LA FAMILLE

COMMISSION MINISTERIELLE  
DE PASSATION DES MARCHES

000007 N° 003/AONO/MINPROFF/CIPM/2019 OF 03 AVR 2019  
**OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER**  
**FOR THE SUPPLY OF EIGHT (08) OFF-ROAD MOTORBIKES TO**  
**THE MINISTRY OF WOMEN'S EMPOWERMENT AND THE FAMILY**

**1. Subject**

The Minister of Women's Empowerment and the Family hereby launches an Open National Invitation to tender for the supply of eight (08) motorbikes off-road for the Central and Decentralised Services of the Ministry.

**2. Participation**

Participation in this invitation to tender is open to companies operating under Cameroon's law.

**3. Funding**

The off-road motorbikes under this Invitation to Tender are financed by Public Investment Budget of the Ministry of Women's Empowerment and the Family.

- Budgetary Head : 53 43 574 05 340010 2281
- Budget Allocation: 25 000 000 FCFA

**4. Consultation and Acquisition of tender file**

The Tender File can be consulted and obtained at the Ministry of Women's Empowerment and the Family - Department of General Affairs - Sub-Department of the Budget, Equipment and Maintenance - Tender's Public Service - Tel: 222 22 43 87, upon presentation of the original of the payment receipt from the Public Treasury, of a non-refundable sum of **fifteen thousand (15 000) Francs CFA**.

**5. Submission of offers**

Each offer, drafted in French or English in seven (07) copies, including one (01) original and six (06) copies marked as such, should be submitted to the Ministry of Women's Empowerment and the Family - Department of General Affairs - Sub-Department of Budget, Equipment and Maintenance - Tender's Public Service ; Tel 222 22 43 87 latest 09/05/2019, at 2 pm, and shall be labeled as follows "Open National Tender N°003/AONO/MINPROFF/CIPM/2019 of 03 AVR 2019, for the supply of eight (8) off-road motorbikes in the Ministry of Women's Empowerment and the Family", to be opened only during the bid opening session.

**6. Admissibility of tenders**

Each bidder should include in their administrative documents, a bid bond issued by a bank approved by the Ministry of Finance amounting **five hundred thousand (500.000) CFA Francs**.

Under the penalty of rejection, the required administrative documents shall be produced in originals or certified true copies by the issuing service, in accordance with the Special Conditions of the Invitation to Tender.

Any bid not compliant with the prescription of this Invitation to Tender and/or Tender File shall be declared inadmissible. Notably, the absence of a bid bond issued by a bank approved by the Ministry of Finance or non-compliance with the format of tender documents shall lead to the rejection of tenders without any recourse.

## 7. Opening of bids

The opening of bids shall be in one stage.

The opening of envelopes: A containing Administrative documents, B containing technical documents and C containing financial offers shall take place on 09/05/2019, at 3 pm in the Conference hall of the Ministry of Women's Empowerment and the Family, by the Internal Tender's Board in the presence of bidders or their authorized representatives with right proof of their mandate and having a perfect knowledge of the bids that they are in charge of.

## 8. Execution deadline

The execution deadline for this tender file shall be **thirty (30) days** maximum. This deadline takes effect from the date of notification of the service order to start.

## 9. Main evaluation criteria

### 9.1 Eliminary criteria

- a) Incomplete administrative file ;
- b) Technical score less than 80% yes ;
- c) False declaration or forged documents ;
- d) Non compliance of the main technical specifications of the supply = 100% yes (engine, chassis);
- e) Omission of a price in financial bid ;
- f) Non compliance with tender format ;
- g) Absence of a prospectus in line with the technical specifications of the manufacturer ;
- h) Not to figure on the list of defaulting enterprises annually established by the Ministry of Public Contracts ;
- i) Had not abandoned any contract during the last three (03) years.

### 9.2 Essential criteria

The technical tenders shall be evaluated in accordance with the binary system (yes /no) based on the following criteria:

- |                                     |           |
|-------------------------------------|-----------|
| a) General presentation of tenders  | (yes /no) |
| b) Turnover                         | (yes/no)  |
| c) Bidder's reference or experience | (yes /no) |
| d) Guarantee                        | (yes /no) |
| e) After-sales service              | (yes /no) |

- f) Availability of spare parts
- g) Delivery deadline

(yes /no)  
(yes /no)

#### 10. Award of contract

The award of contract shall be done on the basis of fulfilling the technical conditions required (technical score higher or equal to 80 of yes) and the lowest bid to the tender.

#### 11. Validity of offers

Bidders will remain committed to their offers for a period of ninety (90) days as from the deadline set for the submission of tenders.

#### 12. Complementary Information

Complementary information may be obtained during working hours from the Ministry of Women's Empowerment and the Family - Department of General Affairs - Sub-Department of the Budget, Equipment and Maintenance - Tender's Public Service , Tel: 222 22 43 87.

CC:

- MINMAP;
- ARMP;
- CIPM/MINPROFF;
- POSTING;
- CHRONO/ARCHIVES.



Le Ministre de la Promotion  
de la Femme et de la Famille

Mme ABENA ONDOA  
née OBAMA Marie Thérèse